



安全理事会

第七十七年

第**九二二八**次会议

2022年12月20日星期二下午3时30分举行

纽约

临时逐字记录

主席:	拉古塔哈里先生	(印度)
成员:	阿尔巴尼亚	霍查先生
	巴西	小科斯塔先生
	中国	耿爽先生
	法国	布罗德赫斯特·埃斯蒂瓦尔夫人
	加蓬	库姆比·米桑博女士
	加纳	哈克曼夫人
	爱尔兰	加拉格尔先生
	肯尼亚	托罗伊蒂奇夫人
	墨西哥	戈麦斯·罗夫莱多·韦尔杜兹科先生
	挪威	尤尔女士
	俄罗斯联邦	叶夫斯京格聂耶娃女士
	阿拉伯联合酋长国	阿布沙哈卜先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	卡里乌基先生
	美利坚合众国	伍德先生

议程项目

2022年9月13日亚美尼亚常驻联合国代表给安全理事会主席的信 (S/2022/688)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长 (U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统 (<http://documents.un.org>) 上重发。

22-76298 (C)



无障碍文件

请回收



下午3时35分开会。

通过议程

议程通过。

2022年9月13日亚美尼亚常驻联合国代表给安全理事会主席的信(S/2022/688)

主席(以英语发言): 根据安理会暂行议事规则第37条,我邀请亚美尼亚和阿塞拜疆代表参加本次会议。

根据安理会暂行议事规则第39条,我邀请政治和建设和平事务部及和平行动部主管欧洲、中亚和美洲事务助理秘书长米罗斯拉夫·延恰先生参加本次会议。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

我请延恰先生发言。

延恰先生(以英语发言): 主席先生,我感谢你召开本次会议,并给我这次机会向安全理事会通报南高加索最近的事态发展,特别是亚美尼亚和阿塞拜疆之间的局势。

自从我上次于9月15日通报情况(见S/PV.9132)以来,局势仍然脆弱,双方经常相互指责违反停火。然而,尽管发生了零星事件,在9月中旬再次发生暴力事件后,目前的外交努力出现了取得进展的一线希望。近几个月来,我们确实目睹了几项高级别外交举措。

10月初,亚美尼亚共和国总理和阿塞拜疆共和国总统应法兰西共和国总统和欧洲理事会主席的邀请,在第一次欧洲政治共同体会议期间于布拉格会晤。会议达成了一项在亚美尼亚部署欧洲联盟(欧盟)监测能力的协议,其任务于昨天结束。在这方面,我们注意到有报告称,正在设想欧盟可能在亚美尼亚设立一个更长期的特派团,其最终目标是促进该区域的可持续和平。

10月下旬,亚美尼亚和阿塞拜疆领导人在俄罗斯联邦总统主持下在索契再次会晤,除其他外,他们同意不使用武力或威胁使用武力。

除了领导人级别的谈判之外,最近几个月还举行了几次外交部长和副总理级别的会议。例如,亚美尼亚和阿塞拜疆两国外交部长在美国国务卿的主持下于9月在纽约会晤。

在各种论坛上,双方也一直在讨论可能通过谈判解决的问题,包括在相互承认领土完整与主权的框架内划界和标界的关键问题。

我们赞扬所有这些正在进行的接触和调解努力,并鼓励这些接触和努力密切协调,以确保最大效力。

除了双方商定的欧洲联盟特派团之外,欧洲安全与合作组织以及集体安全条约组织应亚美尼亚的请求,也向亚美尼亚派遣了技术特派团。

秘书长在大会第七十七届会议高级别周期间与亚美尼亚总理帕什尼扬和阿塞拜疆外交部长巴伊拉莫夫的双边会议中,敦促在实现和平解决方面取得进展。他在上周会见亚美尼亚外交部长米尔佐扬时重申了这一信息。联合国将继续与所有相关行为体和有关各方保持密切联系,并随时准备根据需要提供正在进行的和平努力。应东道国政府的邀请,在亚美尼亚和阿塞拜疆的联合国国家工作队也继续开展各种机构间需求和方案评估,包括酌情进入受冲突影响地区。

令人遗憾的是,尽管进行了这些充满希望的外交接触,亚美尼亚-阿塞拜疆边界以及俄罗斯维和部队控制地区周围的紧张局势并没有像人们希望的那样得到缓解,当前据报发生了各种事件。12月12日,出现了紧张局势升级的最新迹象,有报道称拉钦公路上一个俄罗斯维和哨所附近发生了抗议活动,这条公路是该地区居民的一条重要交通动脉。据报道,抗议是针对据称的非法开采矿产资源行为及其对周围地区的环境影响。联合国在拉钦走廊和俄罗斯维和人员任务区都没有实地存在,无法核实或确认各种说法和指控。我们知道,在我们开会的时候,抗议仍在继续。

过去几天里,亚美尼亚和阿塞拜疆都就近期事件致函秘书长和安全理事会,双方都指控对方违反商定的承诺,并质疑对方的说法。他们对事件发展和情况的描述大相径庭。双方都指责对方违反亚美尼亚、

阿塞拜疆和俄罗斯联邦领导人于2020年11月9日签署的三方声明。媒体报道和该地区俄罗斯维和人员的声明表明，一些人道主义和医疗物资与补给已经能够通过。当务之急是让民众，尤其是有需要的人能够自由出行，并获得基本服务。在这方面，我们欢迎俄罗斯维和部队致力于促进和确保走廊的安全通行。

12月14日，秘书长指出，他正在关切地注意拉钦走廊周围的事态发展。他敦促双方缓和紧张局势，并根据先前达成的协议，确保走廊沿线的行动自由和安全。他还重申支持该区域当前的调解努力。在亚美尼亚和阿塞拜疆的联合国国家工作队继续保持与当局的畅通渠道，并随时准备应要求在不允许的情况下应对新出现的人道主义需求。

正如我们一再看到——最近一次发生在9月份——冲突重新爆发可能会造成相当大的潜在人员伤亡。任何重新爆发的冲突不仅会影响亚美尼亚和阿塞拜疆两国人民，还可能影响整个南高加索地区和其他地区的人民。国际社会绝不能让这种情况发生。各方必须遵守义务，全面执行2020年11月9日关于停火的三方声明以及随后商定的声明和承诺，并加倍作出外交努力，通过谈判实现持久、和平解决，以免为时过晚。

主席（以英语发言）：我感谢延恰先生所作的通报。

我现在请希望发言的安理会成员发言。

布罗德赫斯特·埃斯蒂瓦尔夫人（法国）（以法语发言）：我感谢延恰先生所作的通报。过去几天发生的事件非常令人担忧。在这方面，我谨强调两点。

第一，12月12日以来，连接纳戈尔诺-卡拉巴赫和亚美尼亚的公路走廊被封锁交通，这是不可接受的。封锁拉钦走廊直接导致纳戈尔诺-卡拉巴赫人遭到孤立，造成日益恶化的人道主义后果。法国呼吁无条件重新开放拉钦走廊的交通，向纳戈尔诺-卡拉巴赫运送物资，同时确保尊重当地居民的权利。

法国呼吁履行在2020年11月9日三方声明框架内

作出的承诺。我们还注意到，正如阿塞拜疆承诺的那样，必须保障拉钦走廊沿线双向人员、车辆和货物的安全流动。我们还呼吁让人道主义组织和联合国各机构，尤其是联合国难民事务高级专员立即自由和不受阻碍地接触有关群体，包括让它们通过拉钦走廊。我们注意到，红十字国际委员会的首批车队已经成功通过走廊。

第二，法国呼吁亚美尼亚和阿塞拜疆营造一种有利于圆满完成当前谈判并取得进展的环境，完全通过对话，不使用武力，从而解决每一个待决问题，包括纳戈尔诺-卡拉巴赫居民的权利和保障问题。

法国将与欧洲联盟一道，继续为努力促进亚美尼亚与阿塞拜疆的对话作出贡献。我们支持努力在所有谈判议题上取得进展，包括和平条约草案、划定边界、人道主义问题和开放交流渠道，以便在该区域实现持久和平。正如今天在安全理事会提到的那样，法国总统、欧洲理事会主席、阿塞拜疆总统和亚美尼亚总理10月6日在布拉格的会议取得了重大进展。法国已准备好支持各方与所有伙伴和利益攸关方一道，为实现这些目标作出贡献。我们已经发布了一份新闻谈话草案，在明天上午10点之前都可以提出看法，我提前感谢大家提出意见。

阿布沙哈卜先生（阿拉伯联合酋长国）（以英语发言）：我感谢延恰助理秘书长所作的通报。

阿拉伯联合酋长国同安全理事会其他成员一样，对亚美尼亚和阿塞拜疆之间最近紧张局势加剧感到关切。我们继续强调缓解局势和保持克制的重要性。考虑到潜在的人道主义后果，各方都应避免通过升级行动或言论使局势恶化。必须缓解平民的艰难状况，避免让他们的生活更加不稳定。

我们赞同秘书长12月14日根据亚美尼亚、阿塞拜疆和俄罗斯联邦2020年11月9日三方声明发表的关于确保拉钦走廊沿线行动自由和安全的声明。这些最新动向强调了在已有进展基础上找到全面、可持续解决办法的必要性。在这方面，我们强调三方声明的重要性，包括2021年1月11日、2021年11月26日和2022年

10月31日的声明。阿拉伯联合酋长国重申我国的原则性立场：冲突不可能有持久的军事解决办法。我们继续敦促各方根据国际法和《联合国宪章》，通过和平和外交手段解决分歧。我们鼓励双方本着诚意建设性地参与调解努力，以实现该地区的长期和平。

在区域和地缘政治充满不确定性的时候，我们安理会成员和国际社会必须尽最大努力促进稳定、对话与和平共处。阿拉伯联合酋长国将继续支持这方面的所有努力。

霍查先生（阿尔巴尼亚）（以英语发言）：我感谢延恰助理秘书长所作的通报。

我们注意到亚美尼亚给安全理事会主席的信（S/2022/688）和阿塞拜疆给秘书长的信（S/2022/885）。

[接下去]尽管观点对立，但所提供的信息有助于我们了解当地的事态发展、彼此之间的关联以及对民众的影响。虽然在某些问题上看法不同，但双方致力于对话，致力于和平解决所有问题，我们对此表示赞赏。

我们认为，有必要根据两国以前达成的协议，确保走廊沿线的行动自由和安全。双方应尊重和执行这些协议。货物和人员在拉钦走廊的自由流动对该地区及其周围的居民极为重要。经双方商定，目前部署在该地区的俄罗斯维和特遣队负责组织人员、货物和车辆在公路周围的流动。

关于对开采自然资源的关切，我们呼吁双方充分进行谈判，以便找到可为彼此接受的解决办法。对话是处理每个问题的最佳方式。在这方面，我们回顾，亚美尼亚和阿塞拜疆领导人10月初在欧洲政治共同体布拉格峰会期间举行了会晤。峰会上，各方同意向亚美尼亚-阿塞拜疆边界派遣一个欧洲观察团。如我们从延恰助理秘书长那里听到的那样，还举行了其他重要会议。这是正确的道路，我们欢迎此类事态发展。

尤其应当指出的是，双方都表示致力于尽快签署

和平条约。这不仅对边界地区的稳定，而且对全面和平解决所有未决问题都非常重要，这一点怎么强调也不为过。只能通过外交途径，经和平谈判达成解决办法——我们希望这将促成一项和平条约。除此之外，别无他择。亚美尼亚和阿塞拜疆越早朝这个方向迈进，对这两国和该区域的人民就越有利。

耿爽先生（中国）：我感谢延恰助理秘书长所作通报。

中方注意到亚美尼亚和阿塞拜疆近日就拉钦走廊局势分别写给安理会主席和联合国秘书长的信，对当前事态及其造成的人道主义影响表示关注。我们认为，围绕拉钦走廊的有关争议应该通过对话协商解决。俄罗斯为此做了大量工作，取得积极进展，中方表示欢迎。我们希望在俄罗斯等有关方面的斡旋下，亚美尼亚和阿塞拜疆两国之间围绕拉钦走廊的争议能够尽快得到解决。

亚美尼亚与阿塞拜疆比邻而居，通过合作实现共同安全和共同发展符合两国根本利益。近年来，亚美尼亚、阿塞拜疆和俄罗斯先后发表四份联合声明，分别就停止敌对、经济和交通合作以及边界问题作出安排，体现了两国通过政治外交途径解决争议问题的政治意愿。

我们鼓励亚美尼亚、阿塞拜疆两国在四份联合声明的基础上，在俄罗斯等有关方面的斡旋下，坚持相向而行，根据公认的国际法和国际关系准则妥善解决两国间的争议。中方支持任何有助于实现这一目标的外交努力，也将为此发挥建设性作用。

伍德先生（美利坚合众国）（以英语发言）：我也谨感谢延恰助理秘书长今天的通报。

美国对有关方面持续阻碍使用拉钦走廊以及这一情况造成日益严重的人道主义影响深感关切。我要明确指出：阻碍使用拉钦走廊会使和平进程发生倒退，削弱国际社会对这一进程的信心，并可能造成严重的人道主义影响。

我们呼吁阿塞拜疆政府和负责走廊安全的其他

方面尽快恢复自由通行,包括使用该走廊从事人道主义和商业活动。我们对恢复向纳戈尔诺-卡拉巴赫人民供应天然气感到鼓舞。任何切断纳戈尔诺-卡拉巴赫平民所必需的服务的企图都是不可接受的。美国将继续呼吁各方保持克制,立即停止破坏和平进程的活动,并遵守国际人道法规定的义务。

亚美尼亚和阿塞拜疆之间悬而未决的恩怨必须通过和平谈判解决。谈判是实现持久和平的唯一途径。国际社会必须尽自己的责任,继续努力通过外交途径进行斡旋,以实现持久和平。

如时间所证明的那样,这场冲突不可能单方面或通过军事手段解决。双方必须继续致力于外交进程,并通过各种外交渠道重建直接的沟通管道。各方都必须加强外交接触,朝着达成可持续全面和平协议以使双边关系正常化的方向迈进。

必须通过谈判全面解决所有遗留问题。美国将继续致力于实现可持续的停火,以和平方式解决这场冲突。在为实现这一共同目标而努力的过程中,我们将继续与伙伴们一道,通过双边和多边方式积极介入。我们时刻准备与欧洲联盟和欧洲安全与合作组织等伙伴协调,通过双边和三边方式促进亚美尼亚和阿塞拜疆之间的对话,以便根据国际法,包括《联合国宪章》和《赫尔辛基最后文件》,以政治手段持久解决该冲突。

最后,我要再次重申,必须通过谈判全面解决亚美尼亚和阿塞拜疆之间的所有遗留问题。

叶夫斯京格聂耶娃女士(俄罗斯联邦)(以俄语发言):我们谨感谢米罗斯拉夫·延恰助理秘书长的通报。我们还注意到亚美尼亚和阿塞拜疆常驻代表参加我们今天的会议。

收到拉钦走廊被封锁的消息令我们感到关切。此事的起因是有关方面对开采该地区矿藏存在分歧。拉钦走廊确保了纳戈尔诺-卡拉巴赫与亚美尼亚之间的联系。根据俄罗斯、阿塞拜疆和亚美尼亚三国领导人2020年11月9日发表的声明,拉钦走廊由俄罗斯维和特遣队控制。该特遣队一如既往地保障该地区的稳

定,正在有效地实现其目标。

值得注意的是,在签署2020年11月9日声明时,各方作出了需要严格遵守的承诺,其中包括确保平民生活不存在任何问题和困难。我们期望在不久的将来交通往来能全面恢复。近几天来,俄罗斯方面一直在通过其国防部、驻该地区维和特遣队指挥部和外交部,为尽快解决拉钦走廊的局势做出一切必要努力。

我们与阿塞拜疆和亚美尼亚伙伴定期进行接触。最终,我们得以恢复向纳戈尔诺-卡拉巴赫供应天然气,并部分重新开放拉钦走廊。正在商定阿塞拜疆环境专家查看纳戈尔诺-卡拉巴赫矿藏的条件。

我们期望,在俄罗斯调解下达成的所有停火和不使用武力协议都将得到执行。我们呼吁阿塞拜疆和亚美尼亚保持克制,避免采取可能加剧紧张局势的步骤,遵守俄罗斯、阿塞拜疆和亚美尼亚领导人分别于2020年11月9日、2021年1月11日和11月26日以及2022年10月31日发表的三边声明中达成的协议。

我们深信,毫无保留地全面落实这些声明的各项内容是巴库和埃里温实现关系正常化最为可持续的途径。所有四份文件均涉及各个方面,而且有着不可分割的联系。其各项规定相辅相成,执行这些规定将确保我们有条件在南高加索实现可持续和平,这不仅符合该区域各国的利益,而且也符合其所有邻国的利益。

我们打算继续向巴库和埃里温提供一切必要帮助,以确保在双方都能接受的范围内,以它们都能接受的方式执行这些协议。

由俄罗斯、阿塞拜疆以及亚美尼亚三国副总理共同主持的有关开通该地区经济和交通连接的三边工作组正在继续工作。该工作组的最近一次会议于12月6日举行。

此外,我们与亚美尼亚和阿塞拜疆方面一道,继续努力编写一项和平条约。我们认为,亚美尼亚和阿塞拜疆之间的所有争端应该完全通过政治和外交手段加以解决,而边界问题应在划定亚美尼亚和阿塞拜

疆两国边界的双边委员会工作的框架内，在俄罗斯的咨询协助下加以解决。

卡里乌基先生（联合王国）（以英语发言）：我感谢延恰助理秘书长非常有益的最新情况通报。

联合王国继续对最近关闭拉钦走廊深表关切。我们欣见，对该地区的天然气供应已经恢复，但是我们继续呼吁立即重新开放拉钦走廊。拉钦走廊是日常必需品能够运往该地区的唯一手段。关闭该走廊一周多增加了造成严重人道主义后果的可能，特别是在冬季。我们还关切地注意因走廊关闭而被困的平民，我们敦促把这些平民畅通无阻的返回作为优先事项。

我们正在与亚美尼亚和阿塞拜疆两国政府联系。只有根据《联合国宪章》的原则，通过外交才能实现持久的和平。联合王国继续支持国际上牵头的寻求实现该地区稳定与和平的谈判努力。

小科斯塔先生（巴西）（以英语发言）：我感谢米罗斯拉夫·延恰助理秘书长的通报。

巴西关切地收到有关限制拉钦走廊通行自由的报告。这条公路的通行权是2020年11月9日三边声明的支柱之一。在这场已导致数千人丧命的冲突中，无论以什么借口设置任何障碍都危及纳戈尔诺-卡拉巴赫民众的福祉，威胁亚美尼亚和阿塞拜疆之间的和解进程。

所幸的是，过去数日的紧张没有演变为暴力事件。我们鼓励双方在其言论中表现出类似的克制，以便他们强硬的措词不会被理解为煽动新的敌对行动。至关重要的是要保持对话渠道开放，并采取建立信任措施，以便客观地澄清事实，找到务实的解决办法。

我们注意到俄罗斯联邦的调解努力，这些努力推动了对该地区天然气供应的恢复。我们鼓励其它成员以同样建设性的方式行事，以便防止危机升级，避免人道主义局势恶化的危险。

2020年11月9日的声明为建设和平提供了一项初始的路线图。至关重要，双方要避免可构成违反声明条款的行动，以便确保已设立的两国划界委员会

有条件成功地完成自己的授权任务。

托罗伊蒂奇夫人（肯尼亚）（以英语发言）：我感谢米罗斯拉夫·延恰助理秘书长的通报。

肯尼亚对有关当前拉钦走廊锁闭的报告深感关切。我们的理解是，该走廊对于纳戈尔诺-卡拉巴赫地区的人道主义准入至关重要。我们呼吁双方根据先前达成的协议，缓解当前的紧张，开展合作，以确保拉钦走廊一带的通行自由与安全。

我们强调双方需厉行最大限度的克制，避免可能导致局势升级的任何行为。具体而言，双方应避免包括通过社交媒体散布错误信息和虚假信息，因为此举可引发民众的恐慌，破坏为控制局势和恢复平静与谅解所做的努力。

任何冲突、包括这场冲突不可能有军事解决办法，而使用《联合国宪章》提供的可用于和平解决争端的各种工具、包括磋商与谈判为取得可持续的结果提供了最佳机会。

因此，我们鼓励各利益攸关方继续与双方一道努力，以便找到解决这场冲突的全面和可持续的办法，在彼此承认、尊重彼此主权及边界内领土完整的基础上，实现关系正常化。

请允许我重申，应寻求开展对话，因为它是解决冲突的首要和最可行的选择。两国需要真诚地开展对话。凭借政治意愿和决心，这种对话最终将产生有利于两国及两国人民的切实结果。

戈麦斯·罗夫莱多·韦尔杜兹科先生（墨西哥）（以西班牙语发言）：我与先前的发言者一道，感谢延恰助理秘书长与安理会分享信息，并欢迎亚美尼亚和阿塞拜疆两国代表来到安理会。

墨西哥一直关切地跟踪了围绕拉钦走廊局势的紧张加剧。如果车辆和人员通行继续受阻，在冬季可能造成令人震惊的人道主义影响。我们呼吁根据2020年11月9日协议的规定，保持走廊一带的自由通行，并且遵守国际法，特别是国际人道主义法。

此外,墨西哥再次呼吁双方遵守和充分执行先前提到的协议的规定,通过对话解决其分歧,以期达成一项和平协议,为地区稳定做出重要贡献。我们呼吁有能力的国际行为体与双方开展对话,敦促它们通过外交渠道解决其分歧。

最重要的是,我们呼吁双方避免任何可增加紧张或引发升级的行为。过去的危机已造成极高的人员成本,任何可危及平民的情况均必须避免。

尤尔女士(挪威)(以英语发言):我感谢助理秘书长延恰的通报。

我们对最近几周紧张局势加剧感到遗憾。挪威特别关切拉钦走廊的事态发展以及该地区进一步不稳定的可能性。封锁这一走廊已经产生了严重的人道主义影响。医疗用品和医疗后送已经中断。基本商品和服务供应的任何中断都会首先伤害最弱势群体。这可以、而且必须避免。

我们呼吁双方遵守2020年11月9日三方声明中表达的协议。我们特别呼吁阿塞拜疆保证拉钦走廊沿线的安全通行。在纳戈尔诺-卡拉巴赫引发本可避免的人道主义局势不符合任何人的利益。应该通过对话和外交举措寻求解决办法。我们敦促双方表现出最大限度的克制,采取步骤缓和局势,并本着诚意和不带先决条件地回到谈判桌边来。

我们欢迎安全理事会今天讨论这个问题。国际社会不能只是甘于经受风暴,希望它会消失。我们重申支持该地区正在作出的调解努力,并欢迎国际社会帮助推进谈判的努力。

哈克曼夫人(加纳)(以英语发言):首先,我要感谢助理秘书长米罗斯拉夫·延恰就亚美尼亚和阿塞拜疆之间当前的安全局势所作的通报,重点是拉钦走廊最近的事态发展。我重申加纳支持联合国努力帮助寻找两个邻国之间长期冲突的持久解决办法。

我也欢迎亚美尼亚和阿塞拜疆代表根据第37条参加今天的会议。

我国代表团适当注意到亚美尼亚在12月18日的

信中表达的关切,以及阿塞拜疆12月19日给安理会的相应信件。我们鼓励双方搁置相互指责,通过对话保持接触,以此作为解决所有关切的手段。

加纳作为亚美尼亚和阿塞拜疆的朋友,我们继续对几个世纪以来困扰两国的紧张局势感到关切,这种紧张局势不时爆发为武装冲突,造成平民和军人伤亡以及基础设施的破坏。正如我们所知,人民的族裔、文化和历史身份的永久性在很大程度上影响了冲突,需要双方和国际社会继续共同努力,根据国际法,在现代国家概念的范围内,制订两国人民和平共处的方法。

对于今天的通报,我想提出以下四点。首先,我们再次呼吁缓和紧张局势,并强烈敦促双方不要采取任何单方面行动,不发表煽动性言论,因为这些行动和言论在过去很容易演变成武装敌对行动。虽然国家当局努力通过执行现有的停火安排来缔造和平,但社区本身必须同样致力于通过对话和建设性行动来解决与纳戈尔诺-卡拉巴赫冲突有关的任何新出现的争端。我们敦促地方领导人和民间社会支持和平努力,促进族群间对话,避免分裂行动。

第二,我们再次呼吁双方继续致力于全面执行所有三边声明,我们认为,这些声明是实现完全停止敌对行动、逐步解决冲突和亚美尼亚与阿塞拜疆关系正常化的重要步骤。所有各方都必须确保根据2020年11月9日三方声明的条款,包括第6段关于拉钦走廊的条款,始终履行责任。

同样重要的是,必须在国际法和《联合国宪章》既定准则的基础上,开展界定和划定边界的进程,特别是尊重相互承认领土完整、在获取领土时不使用武力或威胁使用武力以及和平解决争端的原则。

第三,我们敦促国际社会支持两国关系正常化。欧洲大陆已经面临乌克兰战争和其他动荡局势带来的诸多动乱,确保缓和南高加索紧张局势符合国际和平与安全的利益。执行建立信心和信任措施将有助于加强双方之间目前脆弱的和平。

国际社会也必须发挥作用,促进旨在彻底解决纳

戈尔诺-卡拉巴赫冲突和达成未来亚美尼亚-阿塞拜疆和平条约的谈判。我们仍然支持俄罗斯维和部队正在进行的国际调解努力,以及欧洲联盟理事会、欧洲安全与合作组织明斯克小组共同主席和集体安全条约组织的参与。

为了充分实现这些努力的好处,它们必须连贯、协调,并以国际法和《联合国宪章》的原则为中心。我们进一步敦促双方保持开放,并致力于旨在实现持久和平的各种调解努力,两国人民尚未享有这种和平。

第四,我们强调双方必须优先考虑平民的人道主义利益。双方必须确保避免可能无意中侵犯民众的基本人权,包括行动自由权的行动。拉钦走廊的任何实际或感知的封锁,都必须作为紧急事项加以解决,以确保所有人员和商品的不间断和安全流动。

最后,我要重申,加纳大力支持安理会对亚美尼亚和阿塞拜疆之间以及更广泛的高加索地区实现和平、安全与稳定的集体愿望。

加拉格尔先生(爱尔兰)(以英语发言):我感谢助理秘书长延恰的通报。

同其他国家一样,爱尔兰严重关切12月12日开始对拉钦走廊的持续封锁,这对当地居民产生了严重影响。如果没有人员、货物、食品和医疗用品通过这一重要走廊的自由流动,今年冬天纳戈尔诺-卡拉巴赫人民肯定会面临人道主义危机。作为安理会成员,我们必须尽一切努力避免这种情况,防止另一场人为灾难在我们眼皮底下出现。因此,爱尔兰呼吁阿塞拜疆当局根据2020年11月9日的三方声明,立即无条件恢复拉钦走廊沿线自由和安全的通行。

作为《公民及政治权利国际公约》的缔约国,亚美尼亚和阿塞拜疆有义务确保和平集会的权利。这一权利的任何合法行使都应受到尊重,同时也应确保这不会损害公共安全、公共健康以及他人的权利和自由。

现在应当实行克制和缓和局势,缓和言辞、避免威胁和挑衅,并且继续作出重要的和解努力,以防止

更多不必要的生命损失。各种关切可以而且确实应该通过与有关方面的对话和协商来解决。我们欢迎亚美尼亚和阿塞拜疆领导人采取步骤,克服分歧,实现该地区的持久和可持续和平。

爱尔兰支持通过谈判全面和可持续地解决冲突,包括纳戈尔诺-卡拉巴赫的长期地位问题。我们继续全力支持欧洲安全与合作组织明斯克小组寻求实现这一目标的国际模式。我们坚决支持欧洲联盟继续积极参与,支持双方开展重要工作,和平解决遗留问题,包括通过布鲁塞尔对话进程这样做。

爱尔兰与我们的欧洲联盟伙伴一道,支持南高加索人民能够生活在和平、安全和繁荣中的共同目标。我鼓励在座的所有人也这样做。

库姆比·米桑博女士(加蓬)(以法语发言):我谨感谢助理秘书长延恰清晰地通报拉钦走廊沿线状况及亚美尼亚和阿塞拜疆之间的紧张局势。

我们对拉钦走廊自12月12日起被封锁的报道表示关切,这可能导致人道主义危机。通过该走廊的权利绝对必须得到保障。必须汲取9月两国发生大规模边界直接冲突的教训,冲突造成双方大量伤亡。我们呼吁双方避免发表可能加剧对抗的挑衅性言论。双方应该遵守2020年9月10日停火协议。

我们注意到阿塞拜疆当局表达的立场,他们否认有任何封锁拉钦走廊的意图,指出在该地区开采自然资源会产生的环境风险。无论如何,必须进行独立调查,以查明事实,并使安全理事会了解沿线实际情况,这条路线必不可少,对民众补给至关重要。我们重申在三方协议规定的框架基础上继续谈判的重要性,以期解决关键的未决问题,包括签署一项和平条约和划定边界。我们呼吁双方缓和局势,尽一切可能平息局势,改善相关民众的日常生活,尤其是现在正值冬季。

鉴于当地局势十分脆弱,国际社会必须动员起来,促进对话,以期找到解决方案,推进两国和平共处。我们鼓励支持所有有利于建设持久和平的区域倡议。

主席 (以英语发言)：我现在谨以印度代表的身份发言。

我感谢助理秘书长延恰向我们介绍亚美尼亚-阿塞拜疆边境局势的最新事态发展。有关封锁拉钦走廊的报道显示,对为纳戈尔诺-卡拉巴赫提供粮食和药品等必需物品了不利影响。这一问题令人严重关切,可能演变成一场人道主义危机。我们同秘书长一道呼吁缓和紧张局势,根据先前达成的协议,确保该走廊沿线的行动自由和安全。我们重申支持正在该地区进行的调解努力。我们的一贯立场是,这种争端应该通过外交和对话来解决。我们鼓励双方寻求通过外交途径达成持久的和平解决方案。

我们继续重申,全球秩序植根于国际法、《联合国宪章》和尊重所有国家的领土完整和主权。

我现在恢复行使安理会主席的职能。

我请亚美尼亚代表发言。

马尔加良先生 (亚美尼亚) (以英语发言)：我谨表示,我们赞赏主席国印度召开今天的紧急会议。

这个问题十分紧迫,是因为阿塞拜疆对纳戈尔诺-卡拉巴赫人民实施非法封锁,直接违反其现有承诺,特别是2020年11月9日三方声明,以及基于国际人权和人道主义法基本原则的国际义务,可能造成一场人道主义危机。

自12月12日以来,由于阿塞拜疆在拉钦走廊沿线发起国家支持的大规模抗议运动,封锁进出纳戈尔诺-卡拉巴赫的唯一补给线,纳戈尔诺-卡拉巴赫人民基本上无法安全通行或获得粮食和药品。阿塞拜疆的行动直接违反三方声明第6段,其中规定拉钦走廊应成为纳戈尔诺-卡拉巴赫和仍在俄罗斯联邦维持和平部队控制下的亚美尼亚之间的连接线,阿塞拜疆应“保障拉钦走廊双向通行的公民、车辆和货物的安全”。

阿塞拜疆以环境关切为由捏造借口,策划非法封锁拉钦走廊,实际上针对的是120 000居民,孤立他们,使他们在冬季陷入岌岌可危的人道灾难状况。封

锁切断这一重要人道主义生命线,已经造成多种破坏和困难状况。过去一周,至少有1100名平民困在被封锁的高速公路上,无法回家。儿童与家人分离。卫生和社会服务受阻,危及生命,造成人的痛苦。将病人转移到亚美尼亚医院接受紧急治疗已经成为不可能,已导致一名危重病人死亡。自12月12日以来,在多个利益攸关方,包括维和人员和红十字国际委员会的合作下,转移了一个病人,这是仅有的一次行动。这清楚地表明,该走廊仍然对居民关闭,而不是像阿塞拜疆方面所说的那样。据报道已经出现粮食和其他必需品短缺的状况,因为有4 000吨物资仍未运送到目的地。在严冬时节,天然气供应连续中断三天,进一步加剧了纳戈尔诺-卡拉巴赫人民遭受的这种中世纪式围困。缺乏暖气的情况实际上打乱了学校,剥夺了儿童受教育的基本权利。

纳戈尔诺-卡拉巴赫的局势令人震惊,已接近成为一场人道主义灾难。尽管驻地维和部队作出努力,但纳戈尔诺-卡拉巴赫当局和阿塞拜疆方面之间旨在恢复走廊运作安全和不受阻碍的谈判迄今没有取得任何结果。阿塞拜疆精心协调其行动,包括先前针对平民和重要基础设施的事件,再次证明关闭拉钦走廊实际上是阿塞拜疆当局有预谋的行动,目的是要伤害平民,在纳戈尔诺-卡拉巴赫制造大规模人道主义危机。阿塞拜疆当局声称没有对拉钦走廊实施任何限制,这完全不实,反映了阿塞拜疆一贯以来指责受害者的做法,企图否认其严重违反现有国际义务的责任。任何所谓环境问题的说法只是虚假的借口,为进一步剥夺纳戈尔诺-卡拉巴赫居民的生存手段和基本权利辩护,严重违反《经济社会文化权利国际公约》和其他基本国际文书。

具有讽刺意味的是,在公民和政治自由问题上,阿塞拜疆的民主记录属于世界上排名最低的国家之列,有镇压抗议和拘留数十名政治犯以惩罚他们行使集会权的确凿记录,这是公认的事实。因此,民间社会活动分子能够在没有国家当局直接指导和监督的情况下,发起类似规模和范围的运动的说法,至少是难以令人置信的。事实上,以环境为借口的所谓抗

议者已正式提出与2020年11月9日三方声明不相符的要求。

应当指出，持续封锁拉钦走廊不仅仅是一个孤立事件，而是阿塞拜疆当局策划的系统性暴力的又一表现，其目的是对纳戈尔诺-卡拉巴赫人民实行种族清洗。

今年早些时候，我们告知会员国，在恶劣的天气条件下，阿塞拜疆蓄意中断对纳戈尔诺-卡拉巴赫的天然气供应，持续了几周时间。我们还提请安理会成员注意，阿塞拜疆一直对亚美尼亚平民，包括那些从事农业活动的人使用暴力，并通过使用扬声器和国家支持的网络攻击对边境社区的居民施加心理压力。此外，由于阿塞拜疆的进攻行动，纳戈尔诺-卡拉巴赫的Parukh村实际上已经遭到族裔清洗。

为了预先制止阿塞拜疆代表即将就所谓环境关切提出的一系列反指控，如果阿塞拜疆有兴趣对环境状况进行独立评估，那么可以考虑派出一个联合国实况调查团来调查这一问题。

就地雷问题而言，我要指出，布雷行动——如果有的话——仅限于亚美尼亚境内，完全是为了防御目的，因为阿塞拜疆不仅经常威胁对亚美尼亚使用武力，而且还继续非法占领我国140多平方公里的主权领土。

事实上，如果阿塞拜疆真的对全面评估纳戈尔诺-卡拉巴赫局势感兴趣，它就不会拒绝国际社会进入该地区。我谨回顾，在2020年秋季阿塞拜疆对纳戈尔诺-卡拉巴赫发动大规模侵略期间及其后，亚美尼亚和纳戈尔诺-卡拉巴赫都支持由人道主义事务协调厅率领、在其他机构参与下的联合国访问团进行访问，以便向联合国和国际社会全面介绍纳戈尔诺-卡拉巴赫的人道主义、安全和人权状况。

迄今为止，妨碍国际社会安全和不受阻碍地进入纳戈尔诺-卡拉巴赫的唯一目的是创造一个让谎言和捏造得以方便传播的有利环境。我要再次重申，亚美尼亚愿意提供便利，允许人道主义准入，向实地派遣实况调查团。

不让任何人掉队的集体承诺尚未为纳戈尔诺-卡拉巴赫人民兑现。就在我们发言之际，包括妇女、儿童和老人在内的120000人正在被阿塞拜疆通过国家支持的恐吓平民政策扣为人质。其代表今天在这里抛出新的谎言和指控，以所谓的民间社会活动人士组织的抗议为借口，掩盖严重和大规模侵犯人权的行为。

阿塞拜疆继续无视国际法院2021年12月根据《消除种族歧视公约》发布的针对阿塞拜疆的临时措施命令，其内容涉及对亚美尼亚战俘的人道主义义务、解决普遍的反亚美尼亚言论，包括公职人员和机构层面反亚美尼亚言论的必要性、以及其他措施。

阿塞拜疆有增无减的挑衅和侵略行动已证明，如果没有强有力的追责措施，包括实施制裁，侵略者将会受到怂恿，继续挑战国际社会和安理会根据《联合国宪章》履行其维护国际和平与安全首要职责的复原力和决心。

阿塞拜疆声称，它通过大规模使用武力解决了纳戈尔诺-卡拉巴赫冲突，废除了纳戈尔诺-卡拉巴赫人民的所有集体权利，甚至消除了亚美尼亚人几千年来居住的这片土地的名称，这是有预谋的种族灭绝政策的明显警告信号。阿塞拜疆声称，过去30年来一直列在国际议程上的纳戈尔诺-卡拉巴赫冲突已成为一个内部问题，他们可以在国内解决。阿塞拜疆各种行动所产生的事实，包括对纳戈尔诺-卡拉巴赫全体人民实施的集体惩罚，表明相反的情况。国际社会的持续参与是保障纳戈尔诺-卡拉巴赫人民权利与安全的唯一可能方式。

我们认识到，安理会成员之间对欧洲目前的重大危机存在着深刻的分歧。我们也意识到，由于日益严峻的能源挑战，国际社会一些成员选择与油气输出国阿塞拜疆进行更密切的接触。然而，我们深信，这种接触不能也不应当危及正义、人道、尊严和自由等价值观和原则，因而不能以牺牲纳戈尔诺-卡拉巴赫人民的基本人权与人身安全为代价。

在目前的情况下我们敦促安全理事会采取行动，要求阿塞拜疆充分尊重2020年11月9日《三方声明》

的规定，并立即和无条件地解除对拉钦走廊的封锁，同时消除安全、有保障和不受阻碍的运输通信方面的所有障碍；派遣实况调查前往纳戈尔诺-卡拉巴赫和拉钦走廊，以评估实地人道主义局势；并确保联合国机构能够不受阻碍地向纳戈尔诺-卡拉巴赫提供人道主义援助。

亚美尼亚呼吁安全理事会承担起维护国际和平与安全的责任，采取适当措施并强烈谴责阿塞拜疆的侵略行动，这些行动对纳戈尔诺-卡拉巴赫人民的生存构成威胁，危及他们在不用担心外来压迫的情况下自由和有尊严地生活的权利。

主席（以英语发言）：我现在请阿塞拜疆代表发言。

阿利耶夫先生（阿塞拜疆）（以英语发言）：阿塞拜疆对亚美尼亚利用安全理事会来开展国家主导的操纵、歪曲和捏造运动深表遗憾。该机构是作为《联合国宪章》和国际法的监护者而设立的。尊重各国主权和领土完整以及不干涉其内政是这方面的基石。然而，这一机构继续被某些势力滥用来侵犯我国的主权和领土完整，这是完全不能接受的。

我首先要对术语作一些重要澄清，因为准确使用术语对于确保适当尊重《联合国宪章》和国际法所规定各国主权权利和责任至关重要。

首先，不可否认的是，只有合法的主管国家当局根据其主权领土确立的地名才必须在联合国得到承认和使用。因此，应当再次指出，亚美尼亚和一些安理会成员错误称之为“纳戈尔诺-卡拉巴赫”的地区是国际公认的阿塞拜疆主权领土，它被亚美尼亚非法占领近30年——我强调，近30年。第822（1993）号、第853（1993）号、第874（1993）号和第884（1993）号决议一再重申这一点。阿塞拜疆这一地区的法定名称现在是卡拉巴赫经济区，或简称为卡拉巴赫地区。

第二，关于拉钦公路周围的局势，阿塞拜疆坚决反对亚美尼亚的所有主张，认为这些主张是完全错误、无效的。拉钦公路完全位于阿塞拜疆境内的拉钦区，该区于1992年5月被亚美尼亚武装部队入侵和占

领。拉钦的77000多名居民被迫离开家园和财产，该镇及其周围村庄遭到亚美尼亚军队的洗劫和焚烧。在两年前的44天战争结束后，根据2020年11月10日三方声明第6段，拉钦地区归还给了阿塞拜疆，同时阿塞拜疆承诺保障拉钦公路沿线人员、车辆和货物的安全。阿塞拜疆政府和抗议活动人士都没有封锁拉钦公路。道路沿线的公民、货物和车辆流动制度没有变化，维和人员继续履行保护道路的职责。社交媒体上分享的视频片段显示，包括救护车和 humanitarian 车队在内的各种车辆畅通无阻。

关于这种局势造成所谓人道主义后果的说法同样是错误的。这不过是亚美尼亚出于明显的恶意政治目的肆无忌惮地歪曲局势的又一表现。在为当地居民供应商品或提供基本医疗服务方面没有任何障碍。

既然拉钦公路示威事件已引起安理会的注意，我想借此机会向安理会成员通报最终导致民间社会团体游行示威的经过。

两年多前，亚美尼亚违反2020年11月10日三方声明第4段，一直拒绝将其武装部队和非法武装编队完全撤出阿塞拜疆，并继续在暂时部署了俄罗斯维和特遣队的阿塞拜疆境内开展非法军事活动。

亚美尼亚猜测到拉钦公路所具有重要的人道意义，同时积极将其用于军事目的，包括用来轮换武装部队人员和向该地运送武器，这明显违反了国际法和三方声明第6段。

除此之外，亚美尼亚还违反要求各方终止所有敌对行动的三方声明第1段，不仅拒绝分享其在阿塞拜疆境内随心所欲布设的数十万枚地雷的完整地图，而且还在冲突后在我国境内埋设新雷。

今年8月以来，在阿塞拜疆主权领土上共查出2021年亚美尼亚生产的2700多枚地雷。显然，这些地雷是通过拉钦“人道主义”公路从亚美尼亚运过来的。上周三，阿塞拜疆克尔巴贾尔地区发生地雷爆炸，造成7人受伤，1人死亡。事发地区远离原接触线，地雷是亚美尼亚武装部队根据三方声明第6段从克尔巴贾尔地区撤出时埋设的。三方声明签署后，共有276名阿塞

拜疆公民成为地雷受害者，其中46人丧生，这当中包括35名平民。结论很明确：亚美尼亚试图造成尽可能大的人员伤亡，以阻止阿塞拜疆在解放区开展重大重建项目和数十万国内流离失所者返回家园。

此外，拉钦公路还被滥用于从部署有俄罗斯维和特遣队的阿塞拜疆领土非法贩运矿物等资源。这不是什么新问题。阿塞拜疆一再提请国际社会注意无可辩驳的、有据可查的证据，证明在原先被占领的阿塞拜疆领土上进行了公然违反国际法的大规模非法经济活动。

事实上，在占领前于这些领土查明的151处矿藏中，有52处系为1993年至2020年期间首次开采。此外，一些冲突前的采矿作业得到了扩大和加强。除了开采属于主权国家自然资源的非法行为外，采矿和采石作业的环境监管也不力，包括严重无视环境方面的技术标准，缺乏废水处理和场地修复。这造成了环境影响，例如森林砍伐和土地退化；河流中悬浮沉积物污染或河水浑浊；水、土壤和生物群出现化学污染。

因此，阿塞拜疆全体公众都有理由对我国主权自然财富遭到掠夺和洗劫以及环境遭受的恶劣后果深感关切。2020年11月以来，在临时部署维和人员的地区非法开采矿产，特别是吉孜尔布拉格金矿和德米尔利铜钨矿非法开采活动，不仅没有停止，反而有进一步扩大的趋势。这些活动除了本身违法之外，还对环境造成严重破坏，污染了该地区，破坏了脆弱的生态系统。

不幸的是，尽管与维和特遣队指挥部商定了路线图，但10天前，一群身份不明者阻止了阿塞拜疆生态和自然资源部、该部下属的国家房地产事务局的官员阿塞拜疆经济部和AzerGold Closed Joint Stock Company对有关矿床进行现场检查并评估潜在的环境破坏和风险，包括地下和地表水资源受到的影响。这一事件在公众中引起了理所应当的愤慨，并导致生态活动人士在拉钦-舒沙公路上进行和平抗议。这种抗议至今仍在继续，因为仍不允许阿塞拜疆的有关国家机关进入有关地点。

根据三方声明，拉钦公路应仅用于人道主义目的。

将公路滥用于任何其他目的，尤其是非法军事活动，例如埋设地雷或非法贩运阿塞拜疆自然资源，都是对三方声明的实质性违反，是不能容忍的。阿塞拜疆将继续根据《联合国宪章》和国际法，采取一切可用手段捍卫其主权和领土完整以及公民的权利和安全。

特别值得指出的是，阿塞拜疆非常希望根据其宪法、立法和国际义务，保证我国亚美尼亚裔公民能够平等和不受歧视地享有阿塞拜疆所有公民都享有的权利和自由。这是阿塞拜疆的内政，不容外界干涉。

阿塞拜疆采取连贯一致步骤，争取促进与当地亚美尼亚族居民的对话，在修建新的拉钦公路和开发萨尔斯桑水库时情况就是如此。必须进一步支持和鼓励这种接触。然而，亚美尼亚和一些第三国显然对实地这些积极事态发展越来越感到不安，进行各种挑衅来加剧紧张并损害脆弱的正常化进程。最近任命与阿塞拜疆卡拉巴赫地区毫无关系、直接参与非法开采阿塞拜疆自然资源的臭名昭著的商人鲁本·瓦尔达尼安为卡拉巴赫地区主官，以及一些外部行为体正在加紧开展破坏稳定的行动，就是这一情况的明显表现。

阿塞拜疆致力于区域和平、稳定与发展。亚美尼亚与阿塞拜疆建立睦邻关系对于通过全面区域正常化建设安全、稳定和繁荣的南高加索至关重要。阿塞拜疆在这方面立场是明确、有原则和一贯的，并基于国际法和国际惯例。是阿塞拜疆在冲突结束后随即启动了与亚美尼亚的国家间关系正常化进程，其基础是相互承认和尊重彼此在国际公认边界内的主权和领土完整，包括根据这些原则签订和平条约。

我们再次呼吁国际社会说服亚美尼亚对阿塞拜疆的表示作出对等回应，遵守国际义务，停止非法活动，停止领土主张以及政治和军事挑衅，放弃侵略性言行，补救对阿塞拜疆造成的伤害，并真诚参与直接谈判，以便找到阿塞拜疆与亚美尼亚两国间关系所有相关问题的和平外交解决办法。我们再次敦促第三方不要采取片面行动、发表片面声明，助长亚美尼亚的复仇主义，损害正在出现的区域正常化前景。

下午4时55分散会。